



# Benvenuti a Monaco

## Il centro storico della capitale bavarese

La piazza centrale di Monaco è la **Marienplatz**, nome dovuto alla **statura mariana** posta al suo centro. Accanto si erge maestoso il neogotico **Municipio nuovo, con il carillon** che mostra in basso la danza dei bottai in ricordo della fine della peste e in alto il torneo cavalleresco per il matrimonio del Duca Guglielmo V e Renata di Lotringia del 1568, celebrato proprio in questa piazza. Lo spettacolo delle 25 figure a grandezza naturale si ripete ogni giorno alle 11 e 12, in estate anche alle 17. Alle 21 la figura del Münchner Kindl, emblema di Monaco, chiude invece simbolicamente le porte della città con musiche di Wagner e Brahms. Ladiacente **Municipio vecchio** segnava i confini delle vecchie mura cittadine insieme alla chiesa di **San Pietro**, la più antica della città e chiamata affettuosamente "vecchio Pietro". Costituisce la porta d'ingresso all'antico mercato contadino, il **Viktualienmarkt**, oggi meta di buongustai monacensi che ne apprezzano l'atmosfera dei vivacissimi stand e del rilassante giardino della birra. Nella vicina piazza Sankt Jakobsplatz sorgono il **Museo civico**, il Centro ebraico con la Sinagoga centrale, il Centro comunitario e il **Museo ebraico**. Le torri del duomo della **Frauenkirche**, altro emblema di Monaco, con i loro 99 m di altezza svettano su tutta la città. Appena pochi metri a nord si trova la **Corte vecchia**, prima residenza della famiglia regnante dei Wittelsbach. Nel suo cortile interno spicca il bovindo tardogotico noto anche come "torre della scimmia", perché in base a una leggenda una scimmia cercò di portarvi via il futuro imperatore Ludovico il Bavaro, all'epoca in fasce. Poco distante si accede all'**Hofbräuhaus**, l'antica birreria reale bavarese, che aperta al pubblico nel 1828 è da generazioni luogo di incontro di monacensi e turisti da tutto il mondo.

**Metro U3/6, S1-8, fermata Marienplatz**

## Alla scoperta della Monaco regale

La **Residenz** con il **giardino**, complesso sviluppatosi da una fortezza del 1385 circondata dall'acqua, è il più grande castello cittadino della Germania. Abitazione e sede governativa dei reggenti Wittelsbach, conserva collezioni d'arte dell'antica cultura di corte europea. La **camera del tesoro**, istituita dal Duca Alberto V nel 1565, comprende oltre 1.250 opere d'arte, tra cui straordinari capolavori di oreficeria e pregiate incastonature in pietre preziose e avorio. Sempre all'interno della Residenza si trova il teatro Cuvilliers, tra i teatri rococò più importanti in Europa. L'amore dei Wittelsbach per la cultura e architettura italiana spiega i numerosi splendidi edifici intorno alla **Odeonsplatz**. Ne è un esempio la prima chiesa barocca della Baviera, la **Theatinerkirche**, edificata a metà del XVII secolo da architetti italiani per volere del Principe Elettore Ferdinando Maria e della consorte Enrichetta Adelaide in ringraziamento per la nascita del primogenito Massimiliano Emanuele. Nelle immediate vicinanze, 200 anni dopo fu realizzata la **Loggia dei Marescialli**, una copia della Loggia dei Lanzi a Firenze. Originaria di Torino, Enrichetta Adelaide introdusse a Monaco l'opera e ora la **Bayerische Staatsoper** vanta una tradizione di oltre 350 anni. Con i due eleganti viali **Ludwigstrasse** e **Maximilianstrasse**, nel XIX secolo i Re bavaresi Ludovico I e suo figlio Massimiliano II hanno inteso dedicare un monumento alla capitale del loro regno.

**Metro U3/6, Bus 100/153, fermata Odeonsplatz, Tram 19, fermata Nationaltheater**

## Una passeggiata lungo il fiume Isar

Vicinissimo al centro, l'**Isar** è l'ideale per passeggiare, andare in bici, fare il bagno o concedersi una animata grigliata al Flaucher, un'area del fiume particolarmente amata. Lungo le sue sponde si appresta anche al **Deutsches Museum**, il più grande museo al mondo in cui bambini e adulti toccano

con mano i progressi conseguiti in almeno 50 settori delle scienze naturali e della tecnica. L'edificio sorge in un luogo storico, il banco sabbioso dell'Isar dove Enrico il Leone nel 1158 suggerì la fondazione della città di Monaco. Sempre lungo il fiume si accede alla piscina pubblica **Müllersches Volksbad**, gioiello in stile liberty tedesco frequentato dai monacensi dal 1901 e oggi tempio storico del wellness di indubbio fascino estetico. Nelle immediate vicinanze si trova il centro culturale **Gasteig**, con un'ampia offerta di eventi e concerti della filarmonica omonima.

**Metro U1/2/7, fermata Fraunhoferstrasse, S1-8, fermata Isartor, Tram 16, fermata Deutsches Museum**

## Architettura d'avanguardia

La copertura a tenda dell'**Olympia Park** rimane a tutt'oggi il simbolo della Monaco moderna. Costruita in occasione dei XX giochi olimpici estivi del 1972, ha rappresentato una sfida tecnica senza uguali, in cui ingegneri e architetti si sono spinti fino ai limiti di ciò che era calcolabile matematicamente. L'enorme parco che la circonda è da oltre 40 anni il palcoscenico di concerti e manifestazioni sportive che accolgono gli spettatori in una sintesi perfetta di architettura e paesaggio. A solo pochi metri in linea d'aria si staglia la struttura futuristica a doppio cono del **BMW Welt**, centro tematico e di consegna auto del marchio. Il vicino edificio circolare, detto "insalatiere", è il **Museo BMW**, che espone numerosi pezzi storici e prototipi futuristici della casa automobilistica. Avanguardia a livello internazionale è infine l'**Allianz Arena**. La membrana esterna e la copertura sono costituite da migliaia di cuscini ad aria romboidali, che quando gioca la squadra monacense FC Bayern si tingono di rosso, il colore della società sportiva.

**Metro U3/8, fermata Olympiazentrum, Tram 27, fermata Petueling**



## Il Kunstareal – Tutta l'arte in un quartiere

La densità e varietà del patrimonio espositivo dei musei e gallerie dell'area museale, nelle immediate vicinanze di università e istituzioni culturali, sono tra le più apprezzate nel mondo: la **Pinacoteca antica**, la **Pinacoteca nuova**, la **Pinacoteca di arte moderna**, il **Museo Brandhorst** e il **Museo egizio** si susseguono vicinissime alla piazza storica **Königsplatz**. Qui si possono visitare la Galleria civica della **Lenbachhaus**, con le opere degli artisti del Cavaliere Azzurro, le **Collezioni statali di antichità**, la **Glittoteca**, il **Centro di documentazione del Nazionalsocialismo**, per un'offerta artistica complessiva che copre oltre 5.000 anni di civiltà. Il **Museo del regno dei cristalli** e il **Museo paleontologico** fondono cultura e scienze naturali, esponendo reperti a tutt'oggi a disposizione della ricerca scientifica.

**Metro U2/8, fermata Königsplatz, Bus 100, Tram 27, fermata Pinakotheken**



## L'Englischer Garten

Tra i parchi cittadini più grandi al mondo, il **Giardino Inglese** si snoda tra piste ciclabili, sentieri e torrenti, fino al laghetto **Kleinhesseloher See**. Da scoprire anche il celeberrimo giardino della birra della **Torre Cinese**, dove i monacensi nella bella stagione si godono l'atmosfera all'ombra dei castagni. Uscendo dal parco si raggiunge velocemente la Prinzregentenstrasse, con due altri importanti musei: la **Haus der Kunst**, museo di arte contemporanea di rilevanza internazionale e il **Museo nazionale bavarese**, dedicato alla periodizzazione dell'arte occidentale dall'antichità fino allo stile liberty. Preserva tra l'altro una collezione esplicitamente dedicata ai presepi napoletani, dal punto di vista artistico tra le più complete al mondo. Tra i due musei si trova un ponte dove un pubblico entusiasta ammira regolarmente le evoluzioni dei **surfisti sul canale Eisbach**.

**Metro U3/6, fermata Universität, Bus 54, fermata Chinesischer Turm, Bus 100, fermata Haus der Kunst**

## Nymphenburg – Il castello delle ninfe

Il **Castello di Nymphenburg**, residenza estiva dei principi elettori e dei sovrani bavaresi, ha visto la nascita di Re Ludovico II di Baviera il 25 agosto 1845. Di particolare interesse per i visitatori sono le sale del castello e il parco con i suoi quattro edifici storici, che architettonicamente spaziano tra il Medioevo e il Settecento. Ladiacente Museo delle carrozze, slitte e la collezione privata di porcellane meritano assolutamente una visita. Il **Museo uomo e natura**, nell'ala nord del castello, presenta il mondo naturale in modo giocoso per famiglie con bambini. Dal parco del castello un passaggio diretto conduce al **Giardino botanico**.

**Bus 51, Tram 17, fermata Schloss Nymphenburg**

## Escursioni consigliate

**Monaco è il punto di partenza ideale per escursioni in montagna e ai laghi, alle chiese e ai paesetti, a città e castelli di notevole interesse storico e paesaggistico.**

*Collegamenti veloci in treno, bus e auto dal centro.*

Dachau	0,30 h	Garmisch-Partenkirchen	1,15 h
Andechs	0,45 h	Norimberga	1,15 h
Augusta	0,45 h	Oberammergau	1,15 h
Aying	0,45 h	Innsbruck	1,30 h
Freising	0,45 h	Castello Linderhof	1,30 h
Starnberg	0,45 h	Monte Zugspitz	1,30 h
Bad Tölz	1,00 h	Altötting	1,45 h
Lago Kochelsee	1,00 h	Salisburgo	1,45 h
Landshut	1,00 h	Wieskirche UNESCO	1,45 h
Murnau	1,00 h	Lago Königssee	2,00 h
Lago Tegernsee	1,00 h	Castello	
Lago Chiemsee	1,15 h	Neuschwanstein	2,30 h

## I nostri servizi



**München Tourismus offre molteplici informazioni e servizi, online, telefonici, a mezzo posta e nei nostri uffici turistici, per farvi accedere in maniera autentica alla città.** Si tratti di cultura, arte o tempo libero, siamo a Vostra completa disposizione per trasformare il Vostro soggiorno in un'esperienza unica.

### Ufficio informazioni turistiche

- Ricerca sistemazione alberghiera
- Erogazione delle due Welcome Card Munich Card e Munich City Pass. Mediazione di visite guidate della città in pullman e a piedi, escursioni nella regione circostante, ai castelli e laghi bavaresi
- Brochure turistiche e souvenir

### Marienberg

**lun - ven ore 9.30 – 19.30**  
**sab ore 9 – 16**  
**dom ore 10 – 14**

**Hauptbahnhof (stazione centrale)**  
Per gli orari di apertura si prega di consultare il nostro sito [www.simply-munich.com/touristinfo](http://www.simply-munich.com/touristinfo)

### Servizio clienti

telefono +49 89 233-96500, lun - ven ore 9 – 17  
email [tourismus.gs@muenchen.de](mailto:tourismus.gs@muenchen.de)  
per posta München Tourismus  
Herzog-Wilhelm-Str. 15  
80331 München

### Servizio accoglienza

**Prenotazioni alberghiere congressi, conferenze ed eventi**  
tel. +49 89 233-96555, fax +49 89 233-30319  
[tourismus.hotelservice@muenchen.de](mailto:tourismus.hotelservice@muenchen.de)

### Viaggi di gruppo, gite scolastiche

Mediazione di visite guidate della città a piedi e in pullman, in 28 lingue. Su richiesta offriamo tour su misura anche ai castelli o nei musei.  
tel. +49 89 233-96555, [tourismus.guides@muenchen.de](mailto:tourismus.guides@muenchen.de)  
[www.simply-munich.com/guides](http://www.simply-munich.com/guides)

### Ufficio congressi

**Congressi, Meeting e Incentive**  
tel. +49 89 233-30213, fax +49 89 233-30251  
[tourismus.kongressbuero@muenchen.de](mailto:tourismus.kongressbuero@muenchen.de)  
[www.simply-munich.com/congress](http://www.simply-munich.com/congress)  
(possibili variazioni stagionali)

## Consigli pratici

### Come arrivare

**In aereo** Aeroporto Franz-Josef-Strauss. Transfer in città in metro S1/8 (circa 40 min). Flughafen Airport Bus per la stazione centrale Hauptbahnhof (circa 45 min). Taxi.  
**In treno** Stazioni Hauptbahnhof, Ostbahnhof.  
**In auto** A8, A9, A92, A95, A96. Dal 2008 a Monaco è attiva la Umweltzone, l'ecozona all'interno del Mittlerer Ring, il raccordo anulare interno, che tuttavia ne è escluso. Accessibili solo automobili munite dell'apposito bollino verde (Cat. Euro 4) valido in tutta la Germania.  
[www.muenchen.de/umweltzone](http://www.muenchen.de/umweltzone)

### Visitare Monaco

**Mezzi pubblici** Scoprire Monaco a prezzi vantaggiosi con il biglietto individuale o di gruppo per 1 o 3 giorni. Biglietto di gruppo fino a 5 persone in metro, bus o tram. [www.mvg-mobil.de](http://www.mvg-mobil.de)  
**Orari di apertura** I negozi in centro sono aperti da lunedì a sabato dalle 10 alle 20.  
**Festività** Capodanno (1 gennaio), Epifania (6 gennaio), Venerdì Santo, Pasqua e Lunedì dell'Angelo, Festa dei lavoratori (1 maggio), Ascensione di Gesù, Domenica e Lunedì di Pentecoste, Corpus Domini, Assunzione di Maria (15 agosto), Giornata della Riunificazione tedesca (3 ottobre), Ognissanti (1 novembre), Natale (25 e 26 dicembre).  
**Turismo accessibile** Consulenza per visitatori con diverse abilità presso gli uffici di informazioni turistiche e sul sito [www.muenchen-tourismus-barrierefrei.de](http://www.muenchen-tourismus-barrierefrei.de)



## Munich Card e Munich City Pass

Le due Welcome Card Munich Card e Munich City Pass consentono di accedere in modo più semplice all'offerta artistica e culturale, nonché a numerose attività legate al tempo libero, offrendo prezzi vantaggiosi o gratuiti, per un'esperienza indimenticabile a Monaco di Baviera.  
[www.simply-munich.com/guestcard](http://www.simply-munich.com/guestcard)

**Impressum/Editore:** Landeshauptstadt München, Referat für Arbeit und Wirtschaft, München Tourismus, Herzog-Wilhelm-Str. 15, 80331 München  
**Contenuto/Concetto/Grafica:** München Tourismus; Elaborazione testi: Laura Tomassetti; Cartografia: Huber Medien GmbH; Crediti fotografici: München Tourismus; Eccezioni: Fot/Too/Shutterstock.com (8), Anibal Trejo/Shutterstock.com (9), Tobias Ranzinger (11), Deutsches Museum/Jan Greune (22), "The New View of Munich" by Rainer Viertböck (25); Stampa: 01/19-30 ITED, ILDA Druck, München. Stampato su carta certificata PEFC/FSC (gestione forestale sostenibile).

[www.simply-munich.com](http://www.simply-munich.com)

simply  
**MUNICH**

City of Munich

# Semplicemente Monaco

## Piantina della città



